



## 英文歌謠CD 20首



1. ABC's Song
2. Happy Birthday
3. Fingers Song
4. Two little eyes
5. Colors
6. One,Two,Three,Four,Five
7. On top of spaghetti
8. Brush brush brush your teeth
9. Do Re Mi
10. The wheels on the bus
11. Mary had a little lamb
12. Fishes,fishes,where are you
13. Fly bird fly
14. Cock a doodle doo
15. Rain rain go away
16. Row row row your boat
17. Hello
18. Are you sleeping
19. Goodbye to you
20. If you are happy

## "ABC's Song"

A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,  
K,L,M,N,O,P,Q,R,S  
AND T,U,V,W  
AND X,Y,Z.  
Happy, happy  
shall we be,  
When we learned  
our A,B,C.

A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K,L,M,N,O,P,Q,R,S  
和T,U,V,W和X,Y,Z. 快樂，快樂將要來到，  
當我們學會我們的A,B,C。



## "Happy Birthday"

Happy birthday  
to you.  
Happy birthday  
to you.  
Happy birthday  
my dear friend.  
Happy birthday  
to you.

祝你生日快樂，祝你生日快樂，  
生日快樂我的朋友，祝你生日快樂。



## "Two Little Eyes"

Two little eyes  
that open and  
close. Two little  
ears and one little  
nose. Two little  
cheeks and one  
little chin. Two  
little lips with  
the teeth close in.

兩隻小眼睛，張開來，閉起來，兩個小耳朵和  
一個小鼻子，兩個小臉頰和一個小下巴，  
兩片小嘴唇將牙齒關起來。



## "Fingers Song"

Where is Thumbkin?  
Where is Thumbkin?  
Here I am, here I am.  
How are you this  
morning? Very well,  
I thank you! Run away!  
Run away!

(2)Pointer (3)Tall man  
(4)Ring man (5)Pinkie

大拇指，你在哪裡？大拇指，你在哪裡？  
我在這，我在這兒。  
今天早上，你好嗎？我很好，謝謝你！  
再見囉！再見囉！  
(2)食指 (3)中指 (4)無名指 (5)小拇指



## "Colors"

Red, yellow, blue and green stand up.  
Red, yellow, blue and  
green turn around.  
And stretch up high above your heads.  
Oh! Red, yellow, blue  
and green sit down.  
Pink, purple, brown and tan stand up.  
Pink, purple, brown and  
tan turn around.  
And stretch up high above your heads.  
Oh! Pink, purple, brown  
and tan sit down.

紅色、黃色、藍色和綠色起立，  
紅色、黃色、藍色和綠色轉個圈。

伸出你的雙手高過頭，喔！  
紅色、黃色、藍色和綠色坐下。

粉紅、紫色、棕色和黃褐色起立，  
粉紅、紫色、棕色和黃褐色轉個圈。

伸出你的雙手高過頭，喔！  
粉紅、紫色、棕色和黃褐色坐下。

## "One, Two, Three, Four, Five"

One, two, three, four,  
five, once I caught a  
fish alive. Six, seven,  
eight, nine, ten,  
then I let him go  
again. Why did you  
let him go? Because  
he bit my finger so.  
Which finger did he  
bite? This little finger  
on my right.

一、二、三、四、五，有一次我捉了一條活魚。  
六、七、八、九、十，然後我又再把他放掉。  
為什麼你要放牠走呢？  
因為牠咬了我的手指頭啊！  
牠是咬到那隻手指頭呢？就是我右手的小指頭。

## "On Top of Spaghetti"

On top of spaghetti,  
all covered with  
cheese. I lost my poor  
meatball when  
somebody sneezed.  
It rolled off the table,  
and onto the floor.  
And then my poor  
meatball rolled out  
of the door.

在通心粉上，蓋滿了起司。我可憐的肉球沒了，  
因為有人打了一個大噴嚏。  
它滾出了桌子外頭，又滾到了地上，  
然後，我可憐的肉球就滾出了門外。

## "Brush! Brush! Brush Your Teeth"

Brush! Brush!  
Brush your teeth.  
Brush your  
teeth! Oh, yes!  
Merrily, merrily,  
merrily, merrily.  
Brush your  
teeth! Oh, yes!

刷牙！刷牙！刷你的牙！刷你的牙！  
喔耶！快樂的，快樂的，  
快樂的，快樂的！刷你的牙！喔耶！

## "Do Re Mi"

Do, a deer a female deer.  
Re, a drop of golden  
sun. Mi, a name I call  
myself. Fa, a long long  
way to run. So, a needle  
pulling thread. La, a  
note to follow So. Ti, a  
drink with jam and  
bread. That will bring  
us back to Do-oh-oh-oh!  
Do, Re, Me, Fa, So, La,  
Ti, Do, So, Do!

勿又，一隻小鹿，一隻小母鹿，日又，一道金色陽光，  
口一，一個我自稱的名字，口Y，一條長長的路途，  
么乙，一根針拉著線，勿Y，是么乙後的一個音，  
丁一，是一種和果醬、麵包一起用的飲料，  
那會把我們帶回勿又，喔！喔！喔！勿又，日又，  
口一，口Y，么乙，勿Y，丁一，勿又，么乙，勿又！

## "The Wheels on the Bus"

The wheels on  
the bus go round  
and round, round  
and round, round  
and round.  
The wheels on  
the bus go round  
and round,  
all day long.

巴士的輪子轉呀轉，轉呀轉，轉呀轉。  
巴士的輪子轉呀轉，轉整天。

"Mary Had a Little Lamb"

Mary had a little lamb, little lamb, little lamb, little lamb. Mary had a little lamb. Its fleece was white as snow.

瑪麗有隻小綿羊。小綿羊，小綿羊。瑪麗有隻小綿羊。羊兒的毛像雪那麼白。

"Fishes fishes where are you"

Fishes, fishes where are you? Can you show me where they are? Fishes, fishes there they are. Some are swimming in the pond. Fishes, fishes where are you? Can you show me where they are? Fishes, fishes there they are. Some are swimming in the river.

魚兒魚兒你們在哪裡？可以帶我去看魚兒在哪裡嗎？魚兒魚兒他們在那裡，有一些正在池塘裡游泳呢！魚兒魚兒你們在哪裡？可以帶我去看魚兒在哪裡嗎？魚兒魚兒他們在那裡，有一些正在河裡游泳呢！

"Fly Bird Fly"

Fly, birdie, fly! Fly, birdie, fly! Fly, birdie, fly! Up up to the sky!

La,La...La,La...

飛吧！飛吧！小小鳥！飛吧！飛吧！小小鳥！飛吧！飛吧！小小鳥！飛上高高的天空！啦啦~啦啦~

"Cock a Doodle Doo"

Cock-a-doodle-doo! My dame has lost her shoe. My master's lost his fiddling stick. And doesn't know what to do. And doesn't know what to do.

公雞咕咕咕，女主人丟了她的鞋，男主人丟了他的琴弓，不知道該怎麼辦？不知道該怎麼辦？

"Rain Rain Go Away"

Rain, rain, go away. Come again another day. Little Johnny wants to play. Rain, rain, go to Spain. Never show your face again. Little Johnny wants to play. Rain on the green grass. Rain on the tree. Rain on the housetop. But not on me.

雨呀！雨呀！快離開！改天再來吧！小強尼想出去玩。雨呀！雨呀！去西班牙吧！別再露出你的臉，小強尼想出去玩。雨呀下在草地上，雨呀下在大樹上，雨呀下在屋頂上，但是，別打在我身上。



"Row, Row, Row Your Boat"

Row, row, row your boat. Gently down the stream. Merrily, merrily, merrily, merrily. Life is but a dream.

划呀，划著你的船。緩緩的順流而下。快樂的，歡欣的，快樂的，歡欣的，人生就像一場夢。



"Hello"

Hello, hello. Hello, how are you? I'm fine, I'm fine. I hope that you are, too.

哈囉，哈囉，哈囉，哈囉，你好嗎？我很好。我很好。希望你也好。



"Are You Sleeping?"

Are you sleeping? Are you sleeping? Brother John, Brother John. Wedding bells are ringing. Wedding bells are ringing. Ding ding-dong. Ding ding-dong.

你睡著了嗎？你睡著了嗎？約翰兄弟，約翰兄弟。婚禮鐘聲響著，婚禮鐘聲響著。叮叮噹！叮叮噹！



"Goodbye to You"

Goodbye to you. Goodbye to you. Goodbye my dear friends. I will see you again.

再見吧！再見吧！再見我親愛的朋友！我將會再見到你！



"If you are happy"

If you're happy and you know it, clap your hands. If you're happy and you know it, clap your hands. If you're happy and you know it, then you really ought to show it. If you're happy and you know it, clap your hands. If you're happy and you know it, stomp your feet. If you're happy and you know it, stomp your feet. If you're happy and you know it, then you really ought to show it. If you're happy and you know it, stomp your feet.

如果你很高興你就拍拍手，如果你很高興你就拍拍手，如果你很高興就要快樂的表達出來；如果你很高興你就拍拍手。如果你很高興你就踏踏腳，如果你很高興你就踏踏腳，如果你很高興就要快樂的表達出來；如果你很高興你就踏踏腳。